

Alberto Nepomuceno (1865–1920)

Tu és o sol (1894)

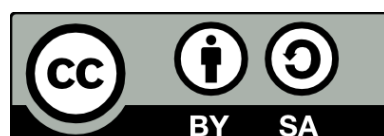
Texto: Juvenal Galeno

Arranjo: Rafael Batista

Editoração: Thiago Rocha

voz, orquestra
(*voice, orchestra*)

16 p.



MUSICA BRASILIS

Ao meu amigo João Lopes

Tu és o sol

Poesia de
Juvenal Galeno

Alberto Nepomuceno

Arranjo de Rafael Batista

Com muito entusiasmo

Flautas 1-2

Oboés 1-2

Clarinetas 1-2 em Si \flat

Fagotes 1-2

Trompas 1-2 em Fá

Trompetes 1-2 em Si \flat

Trombones 1-2

Tímpano

Harpa

Canto

Tu és o sol! Das re - gi - ões e - té - re - as à ter - ra, en -

Violino I

Violino II

Viola

Violoncelo

Contrabaixo

4

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

mf

cresc.

cresc.

cresc.

cresc.

cresc.

1.

1.

6

6

6

6

6

6

vi - as tu - a luz be - né - fi - ca, e seu ca -

cresc.

cresc.

cresc.

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

lor é teu a - mor... seus lin - dos rai - os, teus o - lha - res

8

Fl *cresc.*

Ob *cresc.*

Cl *cresc.*

Fag *cresc.*

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto
vi - vi - dos e teu sor - rir, o seu ful -

Vln I *f*

Vln II *f*

Vla

Vlc *f* arco

Ctb *f*

10

Fl *ff*

Ob *ff* 1.

Cl *ff*

Fag *ff* 1. 1.

Tpa 1-2 *ff* *p*

Tpt 1-2 *ff*

Tbn 1-2 *ff*

Tímp *ff*

Hp *ff*

Cto gir, — de ver - nais al - vas, en - tre a den - sa né - vo - a;

Vln I *ff*

Vln II *ff*

Vla *ff*

Vlc *ff*

Ctb *ff*

A

Musical score for section A, featuring woodwinds and strings. The instruments listed are Flute (Fl), Oboe (Ob), Clarinet (Cl), Bassoon (Fag), Trumpets 1-2 (Tpa 1-2), Trombones 1-2 (Tbn 1-2), Timpani (Tímp), and Harp (Hp). The Clarinet part includes dynamic markings *pp* and *pp*, and a fermata. The Cello (Cto) part includes the lyrics: "e eu, no pá-ra-mo, plan - ta ge - la - da, trís - te, mi - sér - ri - ma a - ban - do - na - da!".

A

Musical score for section A, featuring strings. The instruments listed are Violin I (Vln I), Violin II (Vln II), Viola (Vla), Violoncello (Vlc), and Contrabass (Ctb). The Violin I and II parts include dynamic markings *pp*. The Viola and Violoncello parts include dynamic markings *mf*.

17

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

mf

Quan - do rai - as - te, tu me sal - vas - te, a vi - da des - te - me a - for - tu - na - da.

22

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Timp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

mf

cresc.

f

pp

p

pizz.

mf

cresc.

1.

1.

a2

a2

p

cresc.

cresc.

cresc.

cresc.

cresc.

E, pois em êx - ta-se, qual gi - ras - sol, pra ver - te vol - vo-me des-de o ar - re -

B

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Timp

Hp

Cto

sol, Das re - gi - ões e - té - re, as à ter - ra, en -

B

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

32

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

vi - - as tu - a luz be - né - fi - ca, e seu ca -

34

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

lor é teu a - mor... seus lin - dos rai - os, teus o - lha - res

36

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

vi - vi - dos e teu sor - rir, o seu ful - gir, de ver - nais

arco

arco

arco

arco

38

Fl

Ob

Cl

Fag

Tpa 1-2

Tpt 1-2

Tbn 1-2

Tímp

Hp

Cto

Vln I

Vln II

Vla

Vlc

Ctb

al - vas, en - tre a den - sa né - vo - a, tu és o

Tu és o sol

Tu és o sol!
Das regiões etéreas à terra
envias tua luz benéfica,
e seu calor é teu amor...

seus lindos raios,
teus olhares vividos
e teu sorrir, o seu fulgir,
de vernais alvas,

entre a densa névoa;
e eu, no páramo,
planta gelada, triste,
misérrima abandonada!

Quando raiaste,
tu me salvaste,
a vida deste-me afortunada.

E, pois em êxtase,
qual girassol, pra verte
volvo-me desde o arrebol..

Que és o meu dia, minha alegria,
sou planta gélida... Tu és o sol!

Das regiões etéreas à terra
envias tua luz benéfica,
e seu calor é teu amor...
seus lindos raios,

teus olhares vividos e teu sorrir,
o seu fulgir, de vernais alvas,
entre a densa névoa,
tu és o sol!